

# 威 郡 華 人 宣 道 會

Chinese Alliance Church of Westchester

中文主日崇拜 二零二一年十月十七日上午十時

Chinese Sunday Worship 10 AM, October 17th, 2021

聚會前請安靜默禱 預備我們的心敬拜神

序 樂

宣 召 詩篇 67:3-5

<sup>3</sup>神啊，願列邦稱讚你！願萬民都稱讚你！<sup>4</sup>願萬國都快樂歡呼；因為你必按公正審判萬民，引導世上的萬國。<sup>5</sup>神啊，願列邦稱讚你！願萬民都稱讚你！

默 禱

讚美崇拜\*

牧 禱\*

讀 經 馬太福音 24:1-14

講 道 苦難與神永恆的旨意

回應詩歌

奉獻禱告

歡迎與報告

三一頌\* #536 讚美真神萬福之根，地上生靈當讚主恩，  
天上萬軍頌讚主名，讚美聖父，聖子，聖靈。阿們。

祝 福\*

三疊阿們頌\* #532

\*會眾起立

## 報告事項

1. 歡迎今天早晨參加主日崇拜的弟兄姐妹和朋友們，愿你平安。感謝曾兆棋牧師在本主日中文堂證道。願神祝福他和師母的事工，恩上加恩、力上加力。
2. 教會歡迎所有人無論是否接種疫苗，都可以親自參加主日現場崇拜。出席人數上限為 50。其他措施保持不變，到位仍然需要預先登記。我們將繼續直播所有崇拜。我們鼓勵大家根據自己的健康和疫苗接種情況做出明智的選擇。請繼續代禱，願越來越多的人能在上帝面前一起敬拜。
3. 教會在 9/1 遭受了相當大的水災。會堂和牧師宅的地下室都被淹沒了。牧師宅地下室的所有設備都已更換。我們計劃進行更多維修和額外工作以改善地下室。到目前為止，設備更換已經花費了我們 \$14k，預計還要額外支付 \$20k 以上來修理地下室。教會沒有洪水保險。年初至今的奉獻目前為 \$20.1 萬美元（低於預算 \$5.4 萬美元）。如果您有感動願意為這項修復工作提供經濟支持。請在捐款上注明“建築維護”。
4. 教會歡迎你和你的小孩子來參與現場的兒童敬拜 (10am-11:15am)，我們也會繼續提供線上敬拜。很抱歉我們暫時不會有幼兒服務！如果需要更多的資料請跟劉戀姊妹聯絡
5. 中文福音班 10 月 17 日開始新的一輪主題課程：每主日晚上七點半，有主題福音課程，通過“到底有沒有神”、“聖經是否可靠”、“科學與基督信仰”、“我是個罪人嗎”、“耶穌是誰”等 10 個主題來宣講主的福音！歡迎弟兄姐妹邀請朋友和家人們隨時加入，參加方式見有關主日學的報告。
6. 北美華神同 CACW 合作舉辦的線上課程《兒童/青少年教育與輔導》將於 10 月 30、31 日，11 月 6 日、7 日兩個周末舉辦，共 20 小時，美東時間周六 10:00-6:00，周日 2:00-5:00。吳子良老師以實用的角度，教授應用有效的教導與輔導方法和技巧。報名可以到 CACW 網站或發電郵至 [ceseminar21@cacw.org](mailto:ceseminar21@cacw.org) 索取課程簡介和報名信息。
7. 英文查經班在 10/15 起開始一項名為“法律與恩典”的新課程。六節課將討論上帝的律法，以及祂的憐憫、恩典、愛和寬恕。並律法和恩典在我們今天的生活中重要性。每星期五晚上 7:45 歡迎大家參與！Zoom Meeting ID: 858 7138 1052 Passcode: Kingdom; 詳細是請跟 [cacwbiblestudy@gmail.com](mailto:cacwbiblestudy@gmail.com)。
8. 職場職涯交流座談：教會希望藉由這個小組來支援有意尋找工作的弟兄姐妹和朋友，一起禱告，分享資源、信息及技能。詳情請聯繫 Leslie 弟兄 ([shihleslie@gmail.com](mailto:shihleslie@gmail.com))
9. 教會禱告會：在周三晚上八點通過 ZOOM 舉行。神的殿是禱告的殿，弟兄姐妹們請多多參加，在禱告中經歷神的奇妙大能！請聯系任何一位牧師獲取 ZOOM 的參與方式。中文禱告會在每月的第二個週三將為關懷事工和團契小組禱告、第四個週三為宣教福音事工和宣教士禱告，歡迎大家一起來為個人和神的家來祈禱。
10. 教會的每周主日崇拜需要更多的人手，主要是崇拜用投影片的制作，視頻制作，和音頻/燈光等控制。如果你願意幫助的話，請跟 Te(德順弟兄)或楊峰弟兄聯絡。謝謝！
11. 李士彥牧師將在下主日（十月二十四日）上午中文堂崇拜傳講信息。Dr. Bryan Widbin 將在英文堂傳講信息。

二零二一年十月主題經文（宣教）啟示錄 14:6

Theme verse for October, 2021 (Missions) Revelation 14:6

我又看見另有一位天使飛在空中，有永遠的福音要傳給住在地上的人，就是各國、各族、各方、各民。

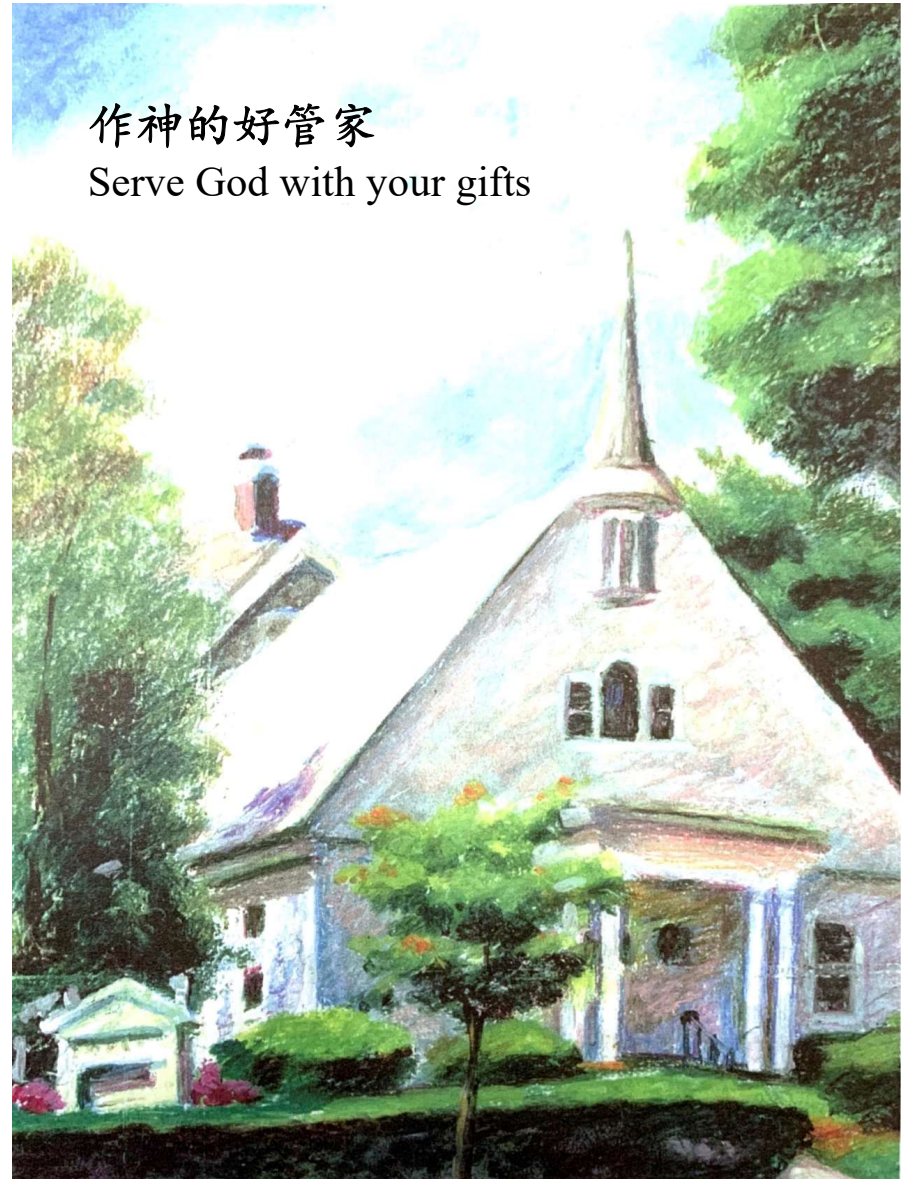
Then I saw another angel flying directly overhead, with an eternal gospel to proclaim to those who dwell on earth, to every nation and tribe and language and people.

### 代禱事項

1. 十月是教會的宣教月，讓我們不忘記主所託付給我們去廣傳福音的大使命（太 28:18-20），同時也紀念教會支持的宣教工作和宣教士。願神國工作能夠在各地開展，福音遍傳，讓主耶穌再回來的日子早日來到。
2. 請為我們教會因熱帶風暴艾達導致的損壞中復原而禱告。我們為許多會眾、朋友投身幫助感謝神，在進行剩餘的清理工作及更換各種物品和設備時，祈求上帝的恩典和供應，和財務需要。
3. 請為青少年團契小組中新進入大學的學生祈禱，願神以各種方式祝福、保护和鼓勵他們，並為他們提供良好的基督徒團契。也為我們中所有即將開始新學年的學生和老師祈禱。
4. 請特別為 Achara 牧師在泰國的基督教學校禱告。祈求上帝幫助學校盡快克服一切政府官僚的障礙，早日開學。
5. 請繼續為李牧師完全康復和穩定血壓祈禱，也為師母 Joyce 禱告。非常感謝會眾在這個困難時期關心牧師和師母，讓我們看到上帝的愛在我們的中充滿。
6. 請繼續為執委會的同工與家人禱告。求神賜給他們智慧、能力、信心、和愛心，成就榮神益人的事奉。願他們的家人都同心合一，支持對神家中的工作，將所做的工結出許多福音果子，榮神益人。
7. 請為我們教會的所有團契小組，主日學和宣道禱告。在新的一年開始的時候，為受到疫情影響的人們祈求智慧，力量和創新的能力。
8. 請為教會的關懷事工代禱！在 2021 疫情之中，弟兄姐妹們能多關懷新人和未參加團契的弟兄姐妹，彼此相顧，激發愛心，勉勵行善。教會一些同工將參加北美華神在一月份舉辦《教會常見關懷問題》的網上延伸制課程，請代禱。求主祝福他們的學習並來服事教會！
9. 請繼續為 UConn 學生事工禱告，願神賜福學生們在學業和信仰上都有進步，願神興起更多同工一起服事，也為幾位學生同工的找工作禱告。
10. 請為正在尋找工作、和工作有過度的重擔和壓力的弟兄姊妹禱告。願有需要的弟兄姐妹可以來到神的面前來求告。願神賜下安慰、智慧及保守他們的心懷意念。
11. 請為我們支持的所有宣教士祈禱，包括 UConn 外展、Achara 牧師和她在泰國 Khaolak 的學校事工、在英國和歐洲服事的毛艷君牧師和 COCM、亞特蘭大 Envision 的 Dann 和 Tammy Johnson，以及今年休假的 Bob 和 Molly 一家。

## 作神的好管家

Serve God with your gifts



威郡華人宣道會

Chinese Alliance Church of Westchester

59 Glen Avenue, Port Chester, NY 10573

(914) 937-8931

www.cacw.org

Chinese Pastor: Shyhyann Lee

李士彥牧師

English Pastor: Alan Rathe

Youth Pastor: Pablo Garcia

中文主日崇拜

上午十時

English Worship

11:30 AM